



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
15 October 2008
Russian
Original: English

Шестьдесят третья сессия

Пункт 30 повестки дня

**Доклад Специального комитета
по расследованию затрагивающих права
человека действий Израиля в отношении
палестинского народа и других арабов на
оккупированных территориях**

Работа Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях

Доклад Генерального секретаря*

1. Настоящий доклад представляется в соответствии с резолюцией 62/106 Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 2007 года, постановляющая часть которой гласит:

«Генеральная Ассамблея,

...

1. *дает высокую оценку* Специальному комитету по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях за его усилия по выполнению задач, возложенных на него Генеральной Ассамблеей, и за его беспристрастность;

2. *вновь требует*, чтобы Израиль, оккупирующая держава, в соответствии с его обязательствами как государства — члена Организации Объединенных Наций сотрудничал со Специальным комитетом в осуществлении его мандата;

* Документ был представлен конференционным службам с опозданием без объявления причин этого вопреки требованиям пункта 8 резолюции 53/208 В Генеральной Ассамблеи, в котором Ассамблея постановила, что в случае несвоевременного представления доклада причины этого должны быть указаны в примечании к документу.



3. *выражает сожаление* по поводу политики и действий Израиля, которые являются нарушением прав человека по отношению к палестинскому народу и другим арабам на оккупированных территориях, о чем свидетельствует доклад Специального комитета за отчетный период;

4. *выражает глубокую озабоченность* в связи с критическим положением на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, в период с 28 сентября 2000 года в результате незаконных действий и мер со стороны Израиля, и в особенности осуждает всю незаконную поселенческую деятельность Израиля и сооружение стены, а также чрезмерное и неизбирательное применение силы против гражданского населения, включая практику внесудебных казней;

5. *просит* Специальный комитет впредь до полного прекращения израильской оккупации продолжать расследование политики и действий Израиля на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и других арабских территориях, оккупируемых Израилем с 1967 года, особенно нарушений Израилем Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года, и консультироваться в надлежащих случаях с Международным комитетом Красного Креста сообразно с его правилами для обеспечения населения этих оккупированных территорий гарантий благополучия и соблюдения его прав человека, а также представить как можно скорее доклад Генеральному секретарю, после чего представлять такие доклады по мере необходимости;

6. *просит также* Специальный комитет регулярно представлять Генеральному секретарю периодические доклады о текущем положении на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим;

7. *просит далее* Специальный комитет продолжать расследование практики обращения с тысячами заключенных и содержащихся под стражей лиц на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и других арабских территориях, оккупируемых Израилем с 1967 года;

8. *просит* Генерального секретаря:

a) обеспечивать Специальному комитету все необходимые условия, в том числе условия для посещения им оккупированных территорий, чтобы он мог расследовать политику и действия Израиля, о которых идет речь в настоящей резолюции;

b) продолжать выделять такой персонал, который может потребоваться для оказания помощи Специальному комитету в выполнении им своих задач;

c) регулярно распространять среди государств-членов периодические доклады, упомянутые в пункте 6, выше;

d) обеспечивать через Департамент общественной информации Секретариата самое широкое распространение всеми имеющимися средствами докладов Специального комитета и информации о его деятельно-

сти и выводах и в случае необходимости вновь издавать те доклады Специального комитета, экземпляры которых уже разошлись;

е) представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят третьей сессии доклад о выполнении задач, возложенных на него в настоящей резолюции;

9. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят третьей сессии пункт, озаглавленный «Доклад Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях».

2. В своем письме от 22 апреля 2008 года на имя Постоянного представителя Израиля при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве Специальный комитет просил предоставить ему неограниченный доступ на оккупированные территории в целях выполнения обязанностей, возложенных на него Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 62/106. Специальный комитет не получил ответа от израильских властей.

3. Поддержку Специальному комитету при осуществлении его мандата оказывали различные учреждения Организации Объединенных Наций, и в частности Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и канцелярии координаторов-резидентов Организации Объединенных Наций в Египте, Иордании и Сирийской Арабской Республике (организации поездки и помощь на месте).

4. Поездка членов Специального комитета продолжалась с 23 июня по 5 июля 2008 года. Члены Комитета посетили Египет, Иорданию и Сирийскую Арабскую Республику. В этих странах они заслушали показания 33 свидетелей, представлявших палестинские неправительственные организации на оккупированных территориях и израильские неправительственные организации, а также отдельных лиц из Сирийской Арабской Республики.

5. В соответствии с пунктом 8(d) резолюции 62/106 были осуществлены следующие мероприятия.

Департамент общественной информации

6. Департамент общественной информации с помощью различных имеющихся в его распоряжении средств обеспечил распространение информации о работе Специального комитета в период с августа 2007 года по июль 2008 года.

7. Используя свои новостные и информационные материалы, Департамент подробно информировал мировую общественность на шести официальных языках Организации о работе Специального комитета и его выводах как путем непосредственного распространения информации, так и через своих партнеров по радио- и телевещанию.

8. Работа Специального комитета освещалась входящим в структуру Департамента Центром новостей Организации Объединенных Наций, страница которого является наиболее посещаемой на веб-сайте Организации Объединенных Наций. Кроме того, новостные материалы, размещавшиеся на этой странице, использовались целым рядом веб-сайтов Организации Объединенных Наций и внешних веб-сайтов, включая распространителей новостей, сетевые центры

образовательных учреждений, организации, лоббирующие интересы определенных групп, и блоги. Информационные материалы на английском и французском языках направлялись также, через соответствующую службу электронной рассылки, более чем 54 000 подписчикам, в том числе сотрудникам средств массовой информации, государственным чиновникам и представителям неправительственных организаций.

9. Секция информационного освещения заседаний Департамента выпустила 12 пресс-релизов (по 6 на английском и французском языках), посвященных деятельности Специального комитета в отчетный период, в том числе рассмотрению соответствующего пункта повестки дня в Комитете по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) в ходе шестьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи.

10. Телестудия Организации Объединенных Наций осуществляла трансляцию пресс-конференций, встреч с представителями средств массовой информации и официальных межправительственных обсуждений, на которых затрагивался вопрос о Палестине, в том числе заседаний Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Материалы, снятые телестудией, предоставлялись вещательным компаниям (в режиме реального времени и в форме ежедневных бюллетеней основных новостей) и использовались при подготовке программ в рамках системы ЮНИФИД, рассылаемых вещательным организациям по всему миру по спутниковой связи и через Интернет. Деятельность Специального комитета и ход рассмотрения соответствующих вопросов освещались также (на шести официальных языках, а также на португальском языке и суахили) в радиопередачах Организации Объединенных Наций и журналах текущих событий.

11. Департамент следил также за тем, чтобы на веб-сайте Организации (www.un.org) постоянно велись и обновлялись на шести официальных языках страницы, посвященные вопросу о Палестине (в разделе « Глобальные вопросы», содержащем ссылки на другие страницы, включая базу данных Информационной системы Организации Объединенных Наций по вопросу о Палестине (ЮНИСПАЛ)).

12. В журнале «Хроника ООН» широко освещались доклады Специального комитета. В издании «ООН сегодня» давался подробный анализ положения в области прав человека палестинского народа.

13. Библиотека им. Дага Хаммаршельда в сотрудничестве с Отделом по правам палестинцев продолжала работу по переводу старых документов Организации Объединенных Наций в электронный формат для их ввода в систему официальной документации и ЮНИСПАЛ.

14. Доклад Специального комитета был разослан информационными центрами и другими информационными службами и подразделениями Организации Объединенных Наций средствам массовой информации, неправительственным организациям и учебным заведениям. Информационный центр Организации Объединенных Наций в Каире организовал пресс-конференцию и телевизионные интервью с членами Комитета. Несколько центров разместили в газетах комментарии Генерального комиссара Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ и заместителя Генерального секретаря по гуманитарным вопросам, а также Координатора чрезвычайной помощи.

15. В соответствии с просьбой Генеральной Ассамблеи, содержащейся в ее резолюции 62/82, Департамент организовал в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций, а также в Вашингтоне и Женеве ежегодные учебные курсы для пяти молодых палестинских журналистов (5 ноября — 14 декабря 2007 года). Программа подготовки на этих курсах включала брифинги должностных лиц Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и освещение работы Генеральной Ассамблеи и Совета по правам человека по вопросу о Палестине.

16. Кроме того, Департамент выпустил новое издание брошюры «Организация Объединенных Наций и вопрос о Палестине» и организовал в Центральном учреждении новую выставку, посвященную Палестине. И в том, и в другом случае не остались без внимания и вопросы прав человека на оккупированной палестинской территории.
